



Rólunk szól

Hetvehely község hírei – 2017. március

Önkormányzati hírek

Együttes ülés!

Együttes ülést tartott Hetvehely, Okorvölgy, Szentkatalin községek Képviselő- testületei 2017. 02.01-én. Az ülésre meghívót kaptak a Német és Roma Nemzetiségi Önkormányzatok tagjai, valamint az intézmények vezetői.

- Első napirendi pontban tárgyalták a helyi háziorvosi praxis első közel félévben szerzett tapasztalatokat. Sajnos az orvos nem tudott részt venni az ülésen, ezért újra napirendre tűzték a témát.

- Második pontban a Házi segítségnyújtás és a szociális étkeztetés feladatellátásának biztosítása volt a téma. Az elmúlt ülésen Kelenfiné Barics Rita hivatalvezető és Wágner Ibolya az Idősek klubvezetője kapta feladatul, hogy dolgozzák ki a Szentlőrinci Szociális Ellátó központból történő kiválást, és Hetvehelyen, illetve helyben történő ellátás beindítását. A három település polgármesterének előzetes megállapodása alapján történtek a felmerülő kérdések kidolgozása.

Az eddigi rövid visszatekintés is elegendő volt, hogy megállapítsák a képviselők, jó döntést hoztak akkor, amikor a kiválásról döntöttek.

A három település minden törvényi kötelezettségnek megfelel szakmai, illetve finanszírozási oldalról. Az ellátás rendszere közelebb került a gondozottakhoz, mely ebben az esetben az egyik legfontosabb kitétel.

- Harmadik pontban a 2017. évi költségvetés volt tárgyalva.

Wágner Antal polgármester ismertette, hogy az 1990.-dik évi megállapodásokat, melyeket a három település Képviselő- testületei kötöttek, az idő múltával át kell értékelni. Több probléma adódik a törzstőkébe tartozó vagyon felújítása során, a pénzügyi háttér biztosítása. A pályázatok során, a tulajdoni viszonyokat be kell csatolni, és a szükséges önerőt igazolni szükséges. Példaként említi, hogy 1912-ben jegyzőségnek épült épület felújítása 58 millió Ft- ba kerül, melynek az önerejét a három településnek kellene biztosítani a megállapított Hetvehely 62%, Okorvölgy 16%, Szentkatalin 22% arányában. Az épület nem eladható, azonban a tulajdonosi kötelezettség miatt mindhárom településnek finanszírozni kell az önrészt. Ez a két társtelepülésnek nem érdeke, hiszen nekik van községházuk. A felvázolt probléma jelentkezik a többi korlátozottan forgalomképtelen intézményekre is.

A megállapodás már nem életszerű, ezért újra kell gondolni.

- Negyedik pontban a tartályos szennyvízszállítást tárgyalták.

A probléma továbbra is fennáll. A szolgáltató nem számlázott a lakosság felé, azonban a feladatot ellátta, melynek költségeit az önkormányzatokra terhelné. Az önkormányzatok nincsenek abban a helyzetben, hogy a lakosság helyett rendezzék a tengelyen történő szállítást. Egy törvényi anomália, hogy a szolgáltatót nem kötelezi a szállításra, illetve nem kompenzálja az állam a felmerülő hatalmas hiányt, mint az ivóvíz esetében. Valami módon kártalanítani szükséges a szolgáltatót, csak az a kérdés, hogy kinek a feladata. A probléma



nem csak helyi jelentőségű, mert a tengelyen történő szállítás finanszírozása az egész országban megoldatlan.

Az ügy rendezésére több Országgyűlési képviselő is meg lett keresve, azonban érdemi lépés még nem történt, illetve visszajelzés még nem érkezett. Az önkormányzatok újra felvették a kapcsolatot a szolgáltatóval, hogy megoldják a mindkét fél számára megoldatlan problémát.

- Ötödik pontban Hetvehely és Szentkatalin községek Képviselő- testületei konzorciumi megállapodást kötöttek erőgépjel beszerzésére. A gesztor település Hetvehely, és amennyiben sikeres lesz a pályázat, úgy az önrészt is a település biztosítja. Szentkatalin önkormányzat által megigényelt munka önköltségi árban lesz számolva.

- Hatodik pontban a 2017. évi közfoglalkoztatás változásait tárgyalták a Képviselő – testületek.

Rendkívüli ülésen lett tárgyalva!

Rendkívüli ülés keretében tárgyalták Hetvehely, Okorvölgy, Szentkatalin települések Képviselő- testületei 2017. 02. 09.-én, a Háziorvosi szolgálat működését, melynek ügye már nem tűrt halasztást.

Az ülésen megjelent Dr Radics Éva háziorvos, aki a felmerült kérdésekre válaszolt. Remélhetőleg a képviselők általa jelzett problémák a közeljövőben megoldódnak.

- Az ülésen lett bejelentve, hogy a 25 éve működő Fiókgyógyszertár bezár.

A Képviselő- testületek sajnálatukat fejezik ki, amely okok miatt megszűnik a patika.

Köszönetünket fejezzük ki **Dr Harcos Kinga** gyógyszerésznek, amiért az elmúlt évtizedekben gyógyszerrel látta el a körzet betegeit. **Minden tiszteletet megérdemel, mert bárki bármilyen igénnyel jelentkezett nála megoldotta, beszerezte a gyógyszert.**

Sajnos egy újabb szolgáltatás szűnt meg a településünkön, melynek hiányát érezni fogjuk. Keressük az áthidaló megoldást, mellyel segíteni tudjuk a betegeink gyógyszerbeszerzését!

- Az ülésen ismertette lett a kormány által tervezett ASP elektronikai rendszer, mely az önkormányzatok hivatalait elektronikus úton köti össze a minisztériumokkal. Ezáltal nyomon követhető lesz az önkormányzatokban történő munka, költségvetést érintő döntések.

- Határozat született a szennyvíztelep nagyteljesítményű szivattyú felújítására, mely költségek finanszírozása az eszközhasználatból eredő bevétel terhére történik.

NYMTIT tagtelepüléseinek ülése

2017.02.16.-án ülésezett az NYMTIT tagtelepülések képviselői, az Ellenőrző Bizottság tagjai, valamint jelen volt az RHK Kft igazgatója Dr Kereki Ferenc és Kommunikációért felelős vezető Honti Gabriella.

1.) Beszámoló az elmúlt évben történekről

- A beszámolót egyhangúlag elfogadták a képviselők

2.) Megtárgyalásra került a 2017.-ik évi támogatási szerződés pontjainak értelmezése

- Sajnos az idej esztendőben is késik a szerződés aláírása, melynek okairól nyilatkozott a jelenlévő RHK Kht igazgatója, mint a szerződő felek közötti közbenső fél.

- Az önkormányzatok polgármesterei nem értik, miért nem teljesül a szerződés aláírása a törvényi határidőn belül. Az ügy további problémákat is felvet, melyre záros időn belül reagálni kell az érintett feleknek.

3.) Elfogadásra került a 2017.-évi munkaterv

- Az idej esztendőben az országon belül szakmai utat kell szervezni a Zsongorkő egyesületnek, melyen részt vesznek az Ellenőrző Bizottság tagjai, valamint civilek az érintett településekről.

- A munkatervben szerepel, hogy az idej évben is lesz közvélemény kutatás.

- Elhangzott, hogy a minden esztendőben Hetvehelyen megtartandó Niels Bhorn Iskolák közötti fizika, kémia versenyt folytatni kell, azonban a finanszírozást az előző évektől



eltérően idén az NYMTIT támogatásából szükséges teljesíteni.

4.) Ismertette lett Ibafa község Képviselő- testületének levele, melyben kéri mindazokat az információkat, melyek az NYMTIT tagtelepülésekhez érkeznek.

5.) Egyebekben újra felvetődött a szerződés hiányának problémája, mely csúszása miatt likviditási problémák jelentkezhetnek a tagtelepüléseken, ugyanis a költségvetésben feladatokra tervezni kell a támogatást.

*Wágner Antal
polgármester*



GÓLYAHÍR

*Örömmel tudatom a nénikkel és
bácsikkal, hogy megérkeztem.*

Balázs Bálint László



DÉL-KOM tájékoztató

A hulladékudvarok és gyűjtőpontok igénybevételével kapcsolatban az alábbiakról tájékoztatjuk:

Az elkülönítetten gyűjtött hulladék a közszolgáltató által üzemeltetett hulladékgyűjtő pontra, hulladékgyűjtő udvarba, átvételi helyre, vagy a közszolgáltatás körébe tartozó hulladékot kezelő hulladékkezelő létesítménybe is szállítható, és ott a jogosultnak átadható, vagy külön gyűjtőedényben elhelyezhető.

A település lakosai részére igénybe vehető hulladékudvarról a közszolgáltató honlapján nyújt tájékoztatást. A nyitva tartás rendjét, a hulladékudvarban gyűjthető egyes hulladékokra és a hulladékudvar igénybevételi módjára és a mennyiségi korlátokra vonatkozó tájékoztatást a Közszolgáltató a honlapján és a hulladékudvarban közzéteszi, továbbá levelünk mellékleteként is megküldjük.

A Közszolgáltató a hulladékudvar üzemeltetési szabályzatában meghatározza a természetes személy ingatlanhasználó által a hulladékudvarban elhelyezhető hulladékok mennyiségét. A természetes személy ingatlanhasználó e jogát csak úgy gyakorolhatja, ha a hulladékgazdálkodási közszolgáltatási díjat megfizette.

Legközelebbi hulladékudvar Bükkösd (volt pálinkafőző mögött)

Nyitva tartás: Kedd 13.00-15.00 Csütörtök 13.00-16.00 Minden 3. szombat 12.00-16.00

LAKOSSÁGI HULLADÉKUDVARBA BESZÁLLÍTHATÓ HULLADÉKOK FAJTÁI ÉS MENNYISÉGÜK:

Ingyenesen leadható hulladékok fajtái, mennyisége:

Megnevezés	Napi mennyiség	Éves mennyiség
zöld hulladék*	200 kg	800 kg
lom hulladék **	1500 kg	1500 kg
építési törmelék	1200 kg / 1,2m ³	1200 kg / 1,2m ³
fénycső	2 kg / 10 db	6 kg / 30 darab
növényvédőszer, növényvédőszeres csomagolási hulladék	4 kg	12 kg
gumiabroncs (20 col-nál kisebb méretű gumi, pl. autógumi, bicikligumi, stb.)	55 kg v. 5 db	165 kg
festék maradék, festékes csomagolási hulladék	60 kg	60 kg
elhasznált növényi olaj, fáradt olaj	50 l	50 l
akkumulátor	korlátozás nélkül	korlátozás nélkül
elektronikai hulladék	korlátozás nélkül	korlátozás nélkül
fém	korlátozás nélkül	korlátozás nélkül
műanyag	korlátozás nélkül	korlátozás nélkül
papír	korlátozás nélkül	korlátozás nélkül
üveg ***	korlátozás nélkül	korlátozás nélkül
száraz elem	korlátozás nélkül	korlátozás nélkül

* faág max. 5 cm átmérőig

** A háztartásokban keletkezett azon hulladék, amely a közszolgáltatás keretében rendszeresített gyűjtőedényzetben nem helyezhető el: fa tartalmú bútorok és tárgyak, műanyagból készült bútorok és tárgyak, csomagolási hulladékok, textil, fa és műanyag nyílászárók

*** pezsgős, boros, befőtt, szörpös üveg, sík üveg (kizárólag abban az esetben, ha az üveg tiszta)

A fenti mennyiségeken felül a hulladékot az alábbi átvételi áron lehet a hulladékudvarban leadni:

Megnevezés	átvétel ár	
	nettó	bruttó
építési törmelék	15 Ft / kg	19 Ft / kg
zöld hulladék	32 Ft / kg	41 Ft / kg
lom	31 Ft / kg	39 Ft / kg
növényvédőszer csomagolás	196 Ft / kg	249 Ft / kg
gumiabroncs	16 Ft / kg	20 Ft / kg
festékes maradék, festékes csomagolási hulladék	196 Ft / kg	249 Ft / kg
növényvédőszer maradék	275 Ft / kg	349 Ft / kg

Hulladékudvarban NEM GYŰJTHETŐ hulladékok:

kommunális hulladékkal szennyezett hulladék, kommunális hulladék, élelmiszer hulladék, egyéb veszélyes hulladék (pl.: pala, kátrány, injekciós tű, sav, lúg) állati tetem.

A hulladékok leadásához az alábbi dokumentumok szükségesek :

- hulladékgazdálkodási díj számla befizetését igazoló bizonylat (csekk, átutalási bizonylat)
- lakcím kártya
- azoknak a településeknek a lakosai esetében ahol a hulladékgazdálkodási díjat az önkormányzat fizeti: lakcímkártya

Mi történt az iskolában?



Az idei évtől új kezdeményezést vezetünk be iskolánk életében: havonta hirdetjük ki a „Hónap diákja” címet. A jelölteket minden osztályból a diákok delegálják, akik közül a Diákönkormányzat tagjai szavazzák meg, ki legyen az adott hónapban a díjjal jutalmazott tanuló. Elsőként a címet 2017 januárjára Kollár Balázs 8. osztályos tanuló nyerte. Gratulálunk Balásznak diaktársai elismeréséhez!

Február 2. Bár még egyelőre nem kap nagy visszhangot, iskolánkban évek óta megemlékezünk a Vizes élőhelyek Világnapjáról. Amúgy is köztudottan nagy hangsúlyt fektetünk a környezeti nevelésre, különösen úgy, hogy településünkön akár élőben is találkozhatunk vele. Épp ezt kihasználva a falu horgásztavánál tartott Csongor bácsi kihelyezett természetvédelmi tanórát minden tanulóknak lelkes, érdeklődő részvételével.

Február 7. Teljes létszámban használjuk ki a lehetőséget, amely során ötödikesünk 9 alkalommal, 18 tanórának megfelelően ingyenes úszásoktatásban részesülhetnek. Az idei csapat a szigetvári Tanuszodában, képzett szakember segítségével tanulhat meg úszni, ahová a közlekedés is ingyenesen megoldott számukra. A gyerekek minden percét élvezetesnek találták, nagy lelkesedéssel jártak a foglalkozásokra.

Február 11. Ismét örülhetünk annak, hogy egy tanulóknak iskolán kívüli tevékenységeiben is jó hírünket viszi. Kollár Balázs a Budapesti FeHoVa Kiállítás- és Vásáron rendezett vadászkürt-verseny ifjúsági korosztályában első helyezést ért el. Ezúton is gratulálunk neki, és büszkék vagyunk rá!



Február 15. Idén iskolánk szervezte a járási német nyelvi szavalóversenyt, ahol szabadon választott versekkel, prózákkal készültek a gyerekek. A zsűriben a németes kollégákat megtisztelve a Hetvehelyi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke, Strauszné Hell Magdolna is helyet foglalt. A győztesek a Baranyai Német Önkormányzatok Szövetsége támogatásában gyönyörű német nyelvű könyveknek örülhettek és képviselik majd a járást a megyei

megmérettetésén. A megyei döntőre továbbjutottak: Bartics Noémi, Grunda József, Grunda Kata, Imrő Boglárka, Ivusza Brigitta, Kerekes Laura, Kocsis Jázmin, Majorosi Kristóf, Orsós Zsófia, Péter Barnabás, Rapp Anita, Schiller Viktória és Turcsik Szimonetta.

Február 19. Bubori Bálint és Bartics Noémi úszásban a Diákolimpia Megyei Döntőjében ért el szép sikereket. Noémi az I. korcsoportban úszva 50 mellen 9. és 50 háton 6. lett. Bálint a III. korcsoportban 100 gyorsan 6., míg 100 háton 5. lett. Hangsúlyozzuk: a megye összes versenyzője közül! Szívből gratulálunk nekik és további sikerekért szurkolunk nekik sportpályafutásuk során!



Február 21. Országos fecskefelmérésben vett részt iskolánk. Bár a madarak még Afrikában vannak, fészkeik épületeink díszje! A Magyar Madártani és Természetvédelmi Egyesület Fejér Megyei Helyi Csoportja, a "VÖLGY-HÍD" Természetvédelmi Alapítvány pályázatot írt ki fecskefelmérésre, fecskefészek-számlálásra, melyre iskolánk is nevezett, és Hetvehely és Okorvölgy településen végzett felmérést. A pályázatot elküldtük! A visszajelzés nagyon pozitív volt: "Nagyszerű munkát végeztek, köszönjük szépen! Pontosan ennyit kellett csinálni. Jelentkezni fogunk az összes adatlap beérkezése után: Kovács Gergely Károly szervező, "VÖLGY-HÍD" Természetvédelmi Alapítvány!"



Február 22. Klári néni lelkes tanítványaival Szentlőrincen járt a „Most mutasd meg képességeidet!” játékos vetélkedő-délutánon. Bálint, Roli, Valentin, Ádám és Eszter a tavalyihoz hasonlóan ügyesen szerepelt és megérdemelt Elismerő Oklevelekkel és apró ajándékokkal tértek haza. Köszönjük, hogy jó híret vitték iskolánknak, büszkék vagyunk rájuk!

Február 25. Ismét ORSZÁGOS DÖNTŐBEN két tanulónk!!!

A 25-ei, szombati, Megyei Német Szépkiejtési Versenyről ismét a budapesti Országos Döntőbe szavazta magát Péter Barnabás és Orsós Zsófia! Giga gratuláció és köszönet nekik és felkészítő tanáruknak, Freiné Hergenröder Máriának!

Rajtuk kívül sok diákunk jelen volt, közülük is meg kell említeni Grunda Józsefet, Grunda Katát és Kocsis Jázsmint, akiknek szintén nem sok hiányzott a továbbjutáshoz! Köszönjük munkájukat, helytállásukat, hogy büszkék lehetünk rájuk!



Első alkalommal csatlakozunk a pénz7 programhoz. Minden évfolyamra kiterjedően regisztráltuk iskolánkat a 2017. március 6-10. között megrendezésre kerülő pénzügyi és gazdálkodási témahétre is. A 2016/2017-es tanévben immár harmadik alkalommal kerül megrendezésre a Pénz7, amely Európa-szerte mintegy 30 országban hívja fel a figyelmet a pénzzel való tudatos gazdálkodásra. A pénzügyi tudatosság és gazdálkodás hetében a pénzügyi témák a Nemzetgazdasági Minisztérium kezdeményezésére – szakmai együttműködő partner bevonásával – gazdálkodási és vállalkozási témával is bővülnek, melynek célja, hogy a 2017-es év pénzügyi témája, a „bankolás” mellett a vállalkozói kompetenciafejlesztés és a vállalkozói ismeretek élményalapú bevezetése is helyet kapjon az iskolákban. A program ideje alatt a kezdeményezéshez csatlakozó iskolák a helyi igényeknek és a diákok felkészültségének megfelelően akár a családi költségvetés-készítés vagy a pénzügyi tervezés és takarékoság tananyagaiból is válogathatnak. A Pénz7 programjait tovább színesíti, hogy az iskoláknak a témahét keretében - ahogy az eddigi években is - lehetőségük lesz önkéntes banki, illetve vállalkozó szakemberek fogadására is. A programok önkéntes pénzügyi, illetve infokommunikációs szakemberek részvételével zajlanak - amennyiben közreműködésükre az iskola igényt tart -, teljesen ingyenes, nem-kereskedelmi, kizárólag edukációs célú projektek.

Iskolánkban 2017. március 8-án, 15:30-kor a tanulók és a szülők tájékoztatót hallgathatnak meg Kerekes Edit hitoktatótól arról, hogy az egyház a következő tanévtől igény esetén a hit- és erkölcsstan oktatást milyen módon szervezi meg. Minden érdeklődőt szeretettel várunk az iskola Könyvtárába!

Óvodai Hírek

Február az óvodában is a farsangolás időszaka. Eddigi hagyományainkhoz híven, most is vidám játékokkal, dalokkal, verssel, mondókákkal, zenével, tánccal és farsangi fánk sütéssel vártuk a farsangi mulatságot a gyerekekkel.

A farsangi projekt előkészületeihez tartozott, hogy színes farsangi szemüvegeket, vidám bohócokat, papírfüzéreket barkácsoltunk közösen.

Az egészséges táplálkozásra nevelés jegyében, folyamatosan sok gyümölcsöt kapnak gyermekeink az óvodában egész évben, így a Szülőknek köszönhetően a farsangi mulatságon is sok friss gyümölcs került kínálásra, amit köszönünk!

A FARSANG napja nagyon vidám, derűs hangulatban telt el, mindenki nagyon jól érezte magát ötletes jelmezében.



*Köszönetet mondunk mindazoknak,
akik szeretett halottunk*

Id. Magasi János

*temetésén részt vettek, gyászunkban osztoztak,
Gyászoló család*



NymTIT települési gyorsírfó 2017. február

Boda: Megtartotta idei első ülését a Nyugat-mecseki Társadalmi Információs Ellenőrzési és Településfejlesztési Önkormányzati Társulás. A bodai önkormányzat épületében tartott rendkívüli ülésen Kovács Győző elnök számolt be az elmúlt időszak eseményeiről. A társulás településeinek képviselői elfogadták az idei költségvetést, illetőleg az erre az évre szóló támogatási szerződést, valamint kommunikációs tervet.

Bakonya: Február 10.-én kreatív foglalkozást tartottunk a gyerekeknek a farsang jegyében. Február 11.-én téliző farsangi multság, jelmezes felvonulás volt a Kultúrházban. Március 1.-el indul az idei hosszabb távú közmunka program a településen, a tervek szerint idén 15 közfoglalkoztatott fog dolgozni Bakonyán.

Bükkösd: Társadalmi szerepvállalás erősítése címen EFOP 1.3.5-16 pályázaton a Bükkösd Holnapjáért Egyesület és a Bükkösd Jövőjéért Alapítvány 25-25 Mft értékű támogatást nyert. A megvalósítás 2017. májustól 48 hónapon keresztül tart!

Cserkút: Hagyományteremtő szándékkal került megrendezésre idén először, a tél farkán, a máglyagyújtás. A résztvevők elégették a kiszabóbot, a sok kicsi bábbal, ezzel együtt a telet, a bajokat és betegségeket.

Cserdi: Pogányi Szabadegyetem előadásai sorozatban „A cserdi csoda”- címmel a polgármester tartott előadást. Megkezdődtek a mezőgazdasági munkák a fóliasátrakban, jelenleg a talaj előkészítése, és karbantartási munkálatok folynak.

Helesfa: Elfogadta a Képviselő-testület a 2017. évi költségvetés tervezetét. A tavaly elnyert pályázat alapján megkezdődött a napelemek felhelyezése két önkormányzati épületünkre.

Télkergető farsangi karnevált tartunk 25-én a gyerekek részére a Teleházban.

Hetvehely: Január 2.-tól 6 fő munkavállaló dolgozik az Önkormányzati tagsággal rendelkező Hetvehelyi Építő és Szolgáltató Szociális Szövetkezetben. A szövetkezet vásárolt egy ingatlant, melyből telephelyet alakít ki. Az épületben kerültek kialakításra az irodák, szociális helységek, valamint garázsok, műhely, pajta, istálló, pincéből álló telephely. A közel jövőben két fővel emelkedik a létszám, így már nyolc családnak ad munkát, biztos megélhetést.

Elkészült a település költségvetése, melyet a Képviselő-testület első körben megtárgyal, és következő ülésen elfogadásra kerül. A költségvetésben több jelentős fejlesztést is terveztek a képviselők, melyben gépbeszerzés, ingatlan felújítás, és utépítés is szerepel.

Az idei esztendőben Hetvehely ad otthont a Svájci Rafz testvér települési találkozóknak, az időpont egyeztetés folyamatban van.

Kövágószőlős: Készül a település költségvetése, valamint az idei év főbb beruházásai, amik között kiemelkedő szerepet kap az 56-osok tere befejezése.

Kövágótöttös: Kövágótöttös Képviselő-testülete elfogadta a 2017 évi költségvetést. A költségvetésben szerepel a NymTIT - hez időközben már benyújtott támogatás felhasználása:

Orvosi rendelő és az Önkormányzati külső folyosó felújítása, gázkazánok cseréje energia takarékos gázkazánokra az önkormányzat épületében és a Közösségi Házban, a Kultúrház külső szigetelése és homlokzat felújítása, útfelújítás. 2017évi közfoglalkoztatási program keretében 8 fő számára biztosít munkalehetőséget az önkormányzat. A Falufejlesztő és Környezetvédő Egyesület felnőtt farsangi összejövetelt tartott. A Roma Nemzetiségi Önkormányzat gyermekfarsangot szervezett a településen élő gyermekeknek.

Hetvehely Község Képviselő-testülete együttérzését fejezi ki az elhunyt

Id. Magasi János
családjának,



Bogdán Mária
családjának,

Rólunk szól - Hetvehely Község hírei V. évfolyam 3. szám - 2017. március

Kiadja: Hetvehely Község Önkormányzat
7681 Hetvehely Rákóczi u. 36.

Felelős kiadó: Lóki Károly alpolgármester
Megjelenik: havonta, 250 példányban

Tel.: 73/578-528, Fax.: 73/578-529
E-mail: hetvehely.hivatal@gmail.com
Szerkesztő: Kelenfiné Barics Rita